Tableau des lois d'intérêt public et des ministres responsables

Chapitres des lois révisées (1985), y compris les modifications et certaines autres lois d'intérêt public et leurs modifications

Mis à jour jusqu'au 2018, ch. 31 et Gazette du Canada, Partie II, Vol. 152, No 26 (2018-12-26)

H

Habitation, Loi nationale sur l' — S.R.C. 1952, ch. 188

(National Housing Act)

```
art. 3, 1952-53, ch. 42, art. 8
```

art. 5, 1952-53, ch. 42, art. 9; 1992, ch. 32, art. 52

art. 9, 1952-53, ch. 42, art. 10

art. 12, 1952-53, ch. 42, art. 11

art. 14, 1952-53, ch. 42, art. 12

art. 22, 1952-53, ch. 42, art. 13

art. 23, 1952-53, ch. 42, art. 14

art. 27-33, abrogés, 1988, ch. 32, art. 31a)

art. 34-38, abrogés, 1953-54, ch. 23, art. 43(8)

art. 41, 1988, ch. 32, art. 31b)

art. 44, 1988, ch. 32, art. 31c)

art. 45, 1988, ch. 32, art. 31d)-f)

art. 46, abrogé, 1953-54, ch. 23, art. 43(9)

EEV, 1952-53, ch. 42 en vigueur 15.05.53

EEV, 1953-54, ch. 23 en vigueur 22.03.54 (*voir aussi* Habitation (Loi nationale), S.R.C. 1970, ch. N-10)

EEV, 1988, ch. 32 en vigueur 21.07.87

EEV, 1992, ch. 32, art. 52 en vigueur à la sanction 23.06.92

Habitation, Loi nationale sur l' — L.R. (1985), ch. N-11

(National Housing Act)

Le ministre de l'Emploi et du Développement social (2013, ch. 40, art. 220)(TR/2006-42)

- **art. 2,** ch. 20 (2e suppl.), art. 7; ch. 25 (4e suppl.), art. 1; 1992, ch. 1, art. 142, ann. V, art. 23, ch. 32, art. 5; 1994, ch. 35, art. 38; 1999, ch. 27, art. 1, ch. 28, art. 170; 2012, ch. 19, art. 350
- art. 2.1, ajouté, 1999, ch. 27, art. 2
- art. 3, 1992, ch. 32, art. 6; 1999, ch. 27, art. 2
- art. 4.1, ajouté, 1992, ch. 32, art. 7; abrogé, 1999, ch. 27, art. 3
- **art. 5,** ch. 25 (4e suppl.), art. 2; 1999, ch. 27, art. 3; 2011, ch. 15, art. 22
- art. 6, 1999, ch. 27, art. 3

partie I :

- art. 7, ch. 25 (4e suppl.), art. 3; 1992, ch. 32, art. 8(F); 1999, ch. 27, art. 3; 2012, ch. 19, art. 351; 2016, ch. 7, art. 171
- art. 7.1, ajouté, 2012, ch. 19, art. 351
- art. 8, ch. 25 (4e suppl.), art. 4; 1999, ch. 27, art. 3
- **art. 8.1,** ajouté, ch. 25 (4e suppl.), art. 5; abrogé, 1999, ch. 27, art. 3; ajouté, 2011, ch. 15, art. 23; 2012, ch. 19, art. 357; 2014, ch. 20, art. 316
- art. 8.2, ajouté, 2011, ch. 15, art. 23
- art. 9, ch. 25 (4e suppl.), art. 6; 1999, ch. 27, art. 3
- **art. 10,** ch. 20 (2^e suppl.), art. 8; ch. 25 (4^e suppl.), art. 7; 1999, ch. 27, art. 3
- art. 11, 1992, ch. 32, art. 9; 1999, ch. 27, art. 3

- **art. 11.1,** ajouté, ch. 25 (4^e suppl.), art. 8; abrogé, 1999, ch. 27, art. 3
- **art. 11.2,** ajouté, ch. 25 (4^e suppl.), art. 8, 1992, ch. 32, art. 10; abrogé, 1999, ch. 27, art. 3
- **art. 11.3**, ajouté, ch. 25 (4^e suppl.), art. 8; abrogé, 1999, ch. 27, art. 3
- **art. 12,** ch. 25 (4^e suppl.), art. 9; 1992, ch. 32, art. 11; 1999, ch. 27, art. 3
- **art. 13,** ch. 25 (4^e suppl.), art. 9; 1992, ch. 32, art. 12; 1999, ch. 27, art. 3
- **art. 14,** ch. 25 (4e suppl.), art. 9; 1992, ch. 32, art. 13; 1999, ch. 27, art. 3; 2012, ch. 19, art. 352
- **art. 14.1,** ajouté, ch. 25 (4^e suppl.), art. 9; abrogé, 1999, ch. 27, art. 3; ajouté, 2012, ch. 19, art. 353
- **art. 14.2**, ajouté, ch. 25 (4e suppl.), art. 9; 1992, ch. 32, art. 14; abrogé, 1999, ch. 27, art. 3
- **art. 14.3,** ajouté, ch. 25 (4^e suppl.), art. 9; abrogé, 1999, ch. 27, art. 3
- art. 14.4, ajouté, ch. 25 (4e suppl.), art. 9; abrogé, 1999, ch. 27,
- **art. 14.5,** ajouté, ch. 25 (4^e suppl.), art. 9; 1992, ch. 32, art. 15; abrogé, 1999, ch. 27, art. 3
- **art. 14.6**, ajouté, ch. 25 (4e suppl.), art. 9; 1992, ch. 32, art. 16; abrogé, 1999, ch. 27, art. 3
- **art. 14.7,** ajouté, ch. 25 (4^e suppl.), art. 9; abrogé, 1999, ch. 27, art. 3
- **art. 14.8,** ajouté, ch. 25 (4^e suppl.), art. 9; abrogé, 1999, ch. 27, art. 3
- art. 15, 1999, ch. 27, art. 3; 2012, ch. 19, art. 354
- **art. 15.1,** ajouté, ch. 25 (4e suppl.), art. 10; 1992, ch. 32, art. 18; abrogé, 1999, ch. 27, art. 3
- **art. 16,** ch. 25 (4e suppl.), art. 11; 1992, ch. 32, art. 19; 1999, ch. 27, art. 3
- **art. 17,** ch. 25 (4^e suppl.), art. 12; 1992, ch. 32, art. 20; 1999, ch. 27, art. 3
- art. 17.1, ajouté, 2007, ch. 6, art. 440
- **art. 18,** ch. 25 (4e suppl.), art. 12; abrogé, 1992, ch. 32, art. 21; 1999, ch. 27, art. 3
- **art. 19,** ch. 25 (4° suppl.), art. 13; 1992, ch. 32, art. 22; 1999, ch. 27, art. 3; 2012, ch. 19, art. 355
- art. 20, ch. 25 (4e suppl.), art. 14; 1999, ch. 27, art. 3
- **art. 20.1,** ajouté, ch. 25 (4e suppl.), art. 15; 1992, ch. 32, art. 23; abrogé, 1999, ch. 27, art. 3
- **art. 20.2,** ajouté, 1992, ch. 32, art. 24; abrogé, 1999, ch. 27, art. 3
- **art. 21,** ch. 25 (4e suppl.), art. 16; 1992, ch. 32, art. 25; 1995, ch. 47, art. 1; 1999, ch. 27, art. 3
- **partie I.1,** ajoutée, ch. 8 (1^{er} suppl.), art. 1; abrogé, 1999, ch. 27, art. 3
- **art. 21.1,** ajouté, ch. 8 (1^{er} suppl.), art. 1; ch. 25 (4^e suppl.), art. 17(A); abrogé, 1999, ch. 27, art. 3; ajouté, 2011, ch. 15, art. 24; 2012, ch. 19, art. 358; 2016, ch. 7, art. 172

Habitation, Loi nationale sur l' - L.R. (1985), ch. N-11 (suite)

```
partie VII:
art. 21.2, ajouté, ch. 8 (1er suppl.), art. 1; abrogé, 1999, ch. 27,
                                                                          art. 57, 1999, ch. 27, art. 8
  art. 3; ajouté, 2012, ch. 19, art. 358; 2016, ch. 7, art. 173
                                                                          art. 58, 1991, ch. 47, art. 740; 1999, ch. 27, art. 8
art. 21.3, ajouté, ch. 8 (1er suppl.), art. 1; ch. 25 (4e suppl.),
                                                                          art. 59, abrogé, 1999, ch. 27, art. 8
  art. 18; 1992, ch. 32, art. 26; abrogé, 1999, ch. 27, art. 3;
                                                                          art. 60, 1992, ch. 32, art. 40; abrogé, 1999, ch. 27, art. 8
  ajouté, 2012, ch. 19, art. 358
                                                                          art. 61, 1999, ch. 27, art. 9
art. 21.4, ajouté, ch. 8 (1<sup>er</sup> suppl.), art. 1; ch. 25 (4<sup>e</sup> suppl.),
                                                                          art. 62, 1991, ch. 47, art. 741; abrogé, 1999, ch. 27, art. 9
  art. 19; 1992, ch. 32, art. 27; abrogé, 1999, ch. 27, art. 3;
                                                                          art. 63, ch. 25 (4e suppl.), art. 24; abrogé, 1999, ch. 27, art. 9
  ajouté, 2012, ch. 19, art. 358
                                                                          partie VIII, abrogée, 1999, ch. 27, art. 9
art. 21.5, ajouté, ch. 8 (1er suppl.), art. 1; 1992, ch. 32, art. 28;
                                                                          art. 64, abrogé, 1999, ch. 27, art. 9
  abrogé, 1999, ch. 27, art. 3; ajouté, 2012, ch. 19, art. 356
                                                                          art. 65, abrogé, 1999, ch. 27, art. 9
art. 21.51, ajouté, 2012, ch. 19, art. 356
                                                                          art. 66, abrogé, 1999, ch. 27, art. 9
art. 21.52, ajouté, 2012, ch. 19, art. 356
                                                                          art. 67, abrogé, 1999, ch. 27, art. 9
art. 21.53, ajouté, 2012, ch. 19, art. 356
                                                                          art. 68, abrogé, 1999, ch. 27, art. 9
art. 21.54, ajouté, 2012, ch. 19, art. 356
                                                                          art. 69, ch. 20 (2e suppl.), art. 10; abrogé, 1999, ch. 27, art. 9
art. 21.55, ajouté, 2012, ch. 19, art. 356
                                                                          art. 70, abrogé, 1999, ch. 27, art. 9
art. 21.56, ajouté, 2012, ch. 19, art. 356
                                                                          art. 71, abrogé, 1999, ch. 27, art. 9
art. 21.57, ajouté, 2012, ch. 19, art. 356
                                                                          art. 72, abrogé, 1999, ch. 27, art. 9
art. 21.58, ajouté, 2012, ch. 19, art. 356
                                                                          partie IX:
art. 21.59, ajouté, 2012, ch. 19, art. 356
                                                                          art. 75, 1999, ch. 27, art. 11
art. 21.6, ajouté, 2012, ch. 19, art. 356 et 366
                                                                          art. 76, 1999, ch. 27, art. 12
art. 21.61, ajouté, 2012, ch. 19, art. 356
                                                                          art. 77, ch. 25 (4e suppl.), art. 25; abrogé, 1992, ch. 32, art. 41;
art. 21.62, ajouté, 2012, ch. 19, art. 356
art. 21.63, ajouté, 2012, ch. 19, art. 356
                                                                             ajouté, 1999, ch. 27, art. 12
                                                                          partie X:
art. 21.64, ajouté, 2012, ch. 19, art. 356
art. 21.65, ajouté, 2012, ch. 19, art. 356
                                                                          art. 78, 1999, ch. 27, art. 13
art. 21.66, ajouté, 2012, ch. 19, art. 356
                                                                          art. 79, ch. 25 (4e suppl.), art. 26; 1992, ch. 32, art. 42; 1999,
partie II:
                                                                             ch. 27, art. 13
art. 22, 1992, ch. 32, art. 29; 1999, ch. 27, art. 4
                                                                          art. 80, 1999, ch. 27, art. 13
art. 23, 1992, ch. 32, art. 30; 1999, ch. 27, art. 4
                                                                          art. 81, abrogé, 1999, ch. 27, art. 13
art. 24, 1999, ch. 27, art. 4
                                                                          art. 82, abrogé, 1999, ch. 27, art. 13
                                                                          art. 83, abrogé, 1999, ch. 27, art. 13
art. 24.1, ajouté, ch. 25 (4e suppl.), art. 20; abrogé, 1999,
                                                                          partie XI:
  ch. 27, art. 4
                                                                          art. 84, 1992, ch. 32, art. 43; 1999, ch. 27, art. 14
art. 25, ch. 25 (4e suppl.), art. 21; 1991, ch. 47, art. 738; 1999,
                                                                          art. 85, 1999, ch. 27, art. 15
  ch. 27, art. 4
                                                                          partie XII:
art. 26, abrogé, 1999, ch. 27, art. 4
                                                                          art. 87, 1999, ch. 27, art. 16
art. 27, 1992, ch. 32, art. 31, abrogé, 1999, ch. 27, art. 4
                                                                          art. 88, 1999, ch. 27, art. 16
art. 28, abrogé, 1999, ch. 27, art. 4
                                                                          art. 89, 1992, ch. 32, art. 44; abrogé, 1999, ch. 27, art. 16
art. 29, abrogé, 1999, ch. 27, art. 4
                                                                          art. 90, abrogé, 1999, ch. 27, art. 16
art. 30, abrogé, 1999, ch. 27, art. 4
art. 31, abrogé, 1999, ch. 27, art. 4
                                                                          partie XIV:
                                                                          art. 92, ch. 25 (4e suppl.), art. 27; 1992, ch. 32, art. 45; 1999,
art. 32, ch. 18 (3e suppl.), art. 37; 1991, ch. 47, art. 739; 1999,
                                                                             ch. 27, art. 18
  ch. 27, art. 5
                                                                          art. 93, 1999, ch. 27, art. 19(A)
art. 34, ch. 25 (4e suppl.), art. 22; 1992, ch. 32, art. 32; abrogé,
                                                                          art. 94, abrogé, 1999, ch. 27, art. 20
  1999, ch. 27, art. 6
                                                                          art. 95, ch. 20 (2e suppl.), art. 11; 1992, ch. 32, art. 46; 1999,
art. 35, 1992, ch. 32, art. 33; abrogé, 1999, ch. 27, art. 6
                                                                             ch. 27, art. 20
art. 36, abrogé, 1992, ch. 32, art. 34
                                                                          partie XV, ajoutée, 1999, ch. 27, art. 20
art. 37, abrogé, 1992, ch. 32, art. 34
                                                                          art. 96, ch. 25 (4e suppl.), art. 28; 1992, ch. 32, art. 47
partie IV:
art. 42, 1992, ch. 32, art. 35
                                                                          art. 97, abrogé, ch. 25 (4e suppl.), art. 29, ajouté, 1992, ch. 32,
partie V:
                                                                             art. 48
                                                                          art. 97.1, ajouté, 1992, ch. 32, art. 48
art. 43-50, abrogés, ch. 25 (4e suppl.), art. 23
                                                                          art. 98, ch. 20 (2e suppl.), art. 12; abrogé, 1999, ch. 27, art. 21
partie VI:
art. 51, ch. 20 (2e suppl.), art. 9; 1992, ch. 32, art. 36; 1999,
                                                                          art. 99, 1992, ch. 32, art. 49; 1999, ch. 27, art. 22
                                                                          art. 99.1, ajouté, ch. 25 (4e suppl.), art. 30
  ch. 27. art. 7
                                                                          art. 99.2, ajouté, 1999, ch. 27, art. 23
art. 52, 1992, ch. 32, art. 37; abrogé, 1999, ch. 27, art. 7
art. 53, abrogé, 1999, ch. 27, art. 7
                                                                          art. 100.1, ajouté, 1999, ch. 27, art. 24
art. 54, 1992, ch. 32, art. 38; abrogé, 1999, ch. 27, art. 7
                                                                          art. 101, 1999, ch. 27, art. 24
art. 55, abrogé, 1999, ch. 27, art. 7
                                                                          art. 102, ch. 25 (4e suppl.), art. 31; 1992, ch. 32, art. 50(A)
art. 56, abrogé, 1992, ch. 32, art. 39
                                                                          disposition de coordination, 2012, ch. 19, art. 366
```

Habitation, Loi nationale sur l' — L.R. (1985), ch. N-11 (suite)

disposition générale, 1995, ch. 47, art. 2 dispositions générales, 1999, ch. 27, art. 10, 17 et 37 - règlement

dispositions transitoires, ch. 25 (4e suppl.), art. 35-37; abrogés, 1999, ch. 27, art. 36

dispositions transitoires, 1992, ch. 32, par. 7(2), 20(3) et art. 51 dispositions transitoires, 1999, ch. 27, art. 38 à 41

disposition transitoire, 2012, ch. 19, art. 365

EEV, ch. 8 (1er suppl.), art. 1 en vigueur 01.02.85 *voir* TR/85-24

EEV, ch. 20 (2e suppl.), art. 7-12 en vigueur 09.10.86 voir TR/186-193

EEV, ch. 18 (3° suppl.), art. 37 en vigueur 02.07.87 *voir* TR/87-146

EEV, ch. 25 (4e suppl.), en vigueur à la sanction 21.07.88 sauf art. 18 est réputé être en vigueur le 01.01.87 voir art. 38

EEV, 1991, ch. 47 en vigueur 01.06.92 voir TR/92-91

EEV, 1992, ch. 1, art. 142, ann. V, art. 23 en vigueur à la sanction 28.02.92

EEV, 1992, ch. 32 en vigueur à la sanction 23.06.92 sauf

- art. 17 et 18 en vigueur 08.06.93 voir TR/93-90;

 par. 19(5), 26(2) et 33(2) sont réputés entrés en vigueur 01.01.92 voir par. 53(2);

— art. 25 et 28 sont réputés entrés en vigueur 01.01.92 *voir* par. 53(3)

EÉV, 1994, ch. 35, art. 38 en vigueur à la date fixée par décret du gouverneur en conseil pour l'entrée en vigueur de la *Loi sur le règlement des revendications territoriales des premières nations du Yukon voir* art. 40. Loi en vigueur 14.02.95 *voir* TR/95-19

EEV, 1995, ch. 47, art. 1 et 2 en vigueur à la sanction 15.12.95

EEV, 1999, ch. 27, art. 1 à 24 et 36 à 41 en vigueur à la sanction 17.06.99 sauf le par. 18(2) de la Loi nationale sur l'habitation, édicté par l'art. 3, réputé entré en vigueur 01.01.97 voir art. 43

EEV, 1999, ch. 28, art. 170 en vigueur 28.06.99 *voir* TR/99-70 EEV, 2007, ch. 6, art. 440 vigueur 20.04.2007 *voir* TR/2007-49

EEV, 2011, ch. 15 (sanction: 26.06.2011), art. 22 à 24 en vigueur à la sanction royale de 2012, ch. 19: 29.06.2012 *voir* 2012, ch. 19, art. 359

EEV, 2012, ch. 19, art. 350, 351, 353, 355, 356, excepté l'al. 21.52(1)(*b*) qu'il édicte, et art. 357 à 359, 365 et 366 en vigueur à la sanction 29.06.2012;

— art. 352 et 354 en vigueur 01.01.2013 *voir* par. 367(1);

— al. 21.52(1)(*b*), édicté par art. 356, en vigueur 31.05.2013 *voir* TR/2013-61

EEV, 2014, ch. 20, art. 316 en vigueur à la sanction 19.06.2014.

EEV, 2016, ch. 7, art. 171 à 173 en vigueur à la sanction 22.06.2016.

Harmonisation du droit fédéral avec le droit civil. Loi d'

(Federal Law — Civil Law Harmonization Act)

Loi nº 1 — 2001, ch. 4 Loi nº 2 — 2004, ch. 25 art. 207, abrogé, 2012, ch. 31, art. 404 EEV, 2012, ch. 31, art. 404 en vigueur à la sanction 14.12.2012 **Loi n° 3 — 2011, ch. 21**

Le ministre de la Justice

Halifax, Loi sur l'activités du port d' — 1976-77, ch. 1

Halifax, Loi sur la prise en charge des prestations de la Commission de secours d' — 1974-75-76, ch. 88

(Halifax Relief Commission Pension Continuation Act)

Le ministre des Finances

art. 3, 1995, ch. 18, art. 87; 2000, ch. 34, al. 94g)(F)

art. 5, 1999, ch. 10, art. 42

art. 8, voir Impôt sur le revenu

EEV, 1974-75-76, ch. 88 proclamé en vigueur 11.06.76 *voir* TR/76-78

EEV, 1995, ch. 18, art. 87 en vigueur 15.09.95 *voir* TR/95-108 EEV, 1999, ch. 10, art. 42 en vigueur à la sanction 25.03.99 EEV, 2000, ch. 34, art. 94 en vigueur 27.10.2000 *voir* TR/2000-105

Havre de Québec, Acte pour pourvoir à la nomination d'un gardien de port pour le *voir* Québec, Acte pour pourvoir à la nomination d'un gardien de port pour le Havre de

Hudson Bay Mining and Smelting Co., Limited, Loi concernant l'—1947, ch. 62

(Hudson Bay Mining and Smelting Co., Limited Act)

Le ministre du Travail (TR/95-36)

art. 2, 1987, ch. 52, art. 1 **art. 3,** 1987, ch. 52, art. 1

art. 4-5, ajoutés, 1987, ch. 52, art. 1

annexe ajoutée, 1987, ch. 52, art. 1; **annexe** ajoutée, 1987, ch. 52, art. 2; DORS/90-370 EEV, 1987, ch. 52 en vigueur 17.10.88 *voir* TR/88-186

Hydrocarbures, Loi fédérale sur les — L.R. (1985), ch. 36 (2° suppl.)

(Canada Petroleum Resources Act)

Le ministre des Ressources naturelles; et le ministre d'État délégué auprès du ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien (TR/2018-107 voir aussi TR/2018-64)

```
art. 2, 1993, ch. 28, art. 78, ann. III, art. 10; 1994, ch. 41,
  art. 13; 1996, ch. 31, art. 58; 1998, ch. 5, art. 13, ch. 15,
  al. 49a); 2014, ch. 2, art. 35
art. 4, 1992, ch. 1, art. 144, ann. VII, art. 8(F)
art. 8, 1992, ch. 35, art. 34
art. 12, 2015, ch. 4, art. 29(F)
art. 21, 1992, ch. 35, art. 35
art. 28, 1994, ch. 10, art. 16; 2015, ch. 4, art. 30(F)
art. 33, 2015, ch. 4, art. 31
art. 35, 1994, ch. 10, art. 17; 2015, ch. 4, art. 32
art. 36, 2015, ch. 4, art. 33
art. 38, 1993, ch. 47, art. 1
art. 44, 1993, ch. 47, art. 2
partie V, (art. 45 à 53), abrogée, 1993, ch. 47, art. 3
art. 45, abrogé, 1993, ch. 47, art. 3
art. 46, abrogé, 1993, ch. 47, art. 3
art. 47, 1992, ch. 35, art. 36; abrogé, 1993, ch. 47, art. 3
art. 48, abrogé, 1993, ch. 47, art. 3
art. 49, abrogé, 1993, ch. 47, art. 3
art. 50, abrogé, 1993, ch. 47, art. 3
art. 51, abrogé, 1993, ch. 47, art. 3
art. 52, abrogé, 1993, ch. 47, art. 3
art. 53, abrogé, 1993, ch. 47, art. 3
art. 56, 1991, ch. 24, art. 51, ann. III, art. 4
art. 63, 2002, ch. 8, al. 182(1)g)
art. 65, 2002, ch. 8, al. 182(1)g)
art. 71, 1992, ch. 35, art. 37
art. 72, 1994, ch. 41, art. 14; 1999, ch. 17, art. 113; 2005,
  ch. 38, al. 138d)
art. 74, 1991, ch. 24, art. 51, ann. III, art. 5
art. 75, 1994, ch. 41, art. 15
art. 76, 1994, ch. 41, art. 16
art. 78, 2003, ch. 22, art. 131(A)
art. 80, 1993, ch. 34, art. 16
art. 84, ch. 21 (4e suppl.), art. 3; 1991, ch. 46, art. 587; 1994,
  ch. 41, art. 17
art. 86, 1990, ch. 41, art. 19; abrogé, 1993, ch. 47, art. 4
art. 86.1, ajouté, 1990, ch. 41, art. 20; abrogé, 1993, ch. 47,
art. 89, 1990, ch. 41, art. 21; abrogé, 1993, ch. 47, art. 5
art. 101, L.R., ch. 21 (4e suppl.), art. 4; 1992, ch. 35, art. 38;
  1994, ch. 10, art. 18; 2007, ch. 35, art. 151; 2014, ch. 2,
  art. 36; 2015, ch. 4, art. 34
art. 101.1, ajouté, 2015, ch. 4, art. 35
art. 102, abrogé, 1992, ch. 35, art. 39
art. 103, 1992, ch. 35, art. 40
art. 104, 1992, ch. 35, art. 41
art. 105, 1992, ch. 35, art. 42
art. 106, 1990, ch. 9, art. 47; 1992, ch. 35, art. 43; 2002, ch. 8,
  al. 182(1)g)
art. 107, 2015, ch. 4, art. 36
```

```
art. 112, 1991, ch. 10, al. 19(1)a) et art. 20, ann., nº 1
art. 114, 1994, ch. 36, art. 1
art. 117.1, ajouté, 1998, ch. 5, art. 14
art. 117.2, ajouté, 2014, ch. 2, art. 37
dispositions générales, 1991, ch. 10, art. 19
disposition générale, 1993, ch. 47, art. 18
dispositions transitoires, L.R., ch. 36 (2e suppl.), art. 110 à 117
dispositions transitoires, 1998, ch. 5, art. 19 à 27; 2002, ch. 7,
EEV, ch. 36 (2e suppl.), art. 116 entre en vigueur 05.03.82; les
  art. 1 à 3 et les parties I à VII, IX et X de la loi visant la
  réglementation des titres pétroliers et gaziers sur les terres
  domaniales entrent en vigueur le 15.02.87 dans toutes les
  terres domaniales, sauf les parties visées à l'annexe voir
  TR/87-63; les art. 1 à 3 et les parties I à VII, IX et X entrent
  en vigueur le 01.12.87 dans les terres domaniales visées à
  l'annexe voir TR/87-244; Partie VIII entre en vigueur le
  28.04.88, dans toutes les terres domaniales, sauf la partie des
  terres domaniales désignée comme « zone extracôtière » et
  définie à l'art. 5 de la Loi sur l'Accord entre le Canada et la
  Nouvelle-Écosse sur la gestion des ressources pétrolières et
  gazières voir TR/88-86
EEV, ch. 21 (4e suppl.), art. 3 et 4 en vigueur 22.12.89 voir
  TR/90-9
EEV, 1990, ch. 8 en vigueur 01.02.92 voir TR/92-6
EEV, 1990, ch. 41 en vigueur 09.11.90 voir TR/90-169
EEV, 1991, ch. 10, art. 19 en vigueur à la sanction 01.02.91;
  art. 20, ann., art. 4 en vigueur 05.02.2001 voir TR/2001-17
EEV, 1991, ch. 24, art. 4 et 5 de l'ann. III, édictée par art. 51,
  abrogés avant leur entrée en vigueur 31.12.2011 voir 2008,
  ch. 20, art. 3
EEV, 1991, ch. 46 en vigueur 01.06.92 voir TR/92-90
EEV, 1992, ch. 1, art. 144, ann. VII, art. 8(F) en vigueur à la
  sanction 28.02.92
EEV, 1992, ch. 35, art. 34 à 43 en vigueur 01.09.92 voir
  TR/92-154
EEV, 1993, ch. 28, art. 78, ann. III, art. 10 en vigueur 01.04.99
  voir art 79
EEV, 1993, ch. 34, art. 16 en vigueur à la sanction 23.06.93
EEV, 1993, ch. 47, art. 1 à 5 en vigueur 30.06.93 voir
  TR/93-149; art. 18 en vigueur à la sanction 23.06.93
EEV, 1994, ch. 10, art. 16 à 18 en vigueur à la sanction
  12.05.94
EEV, 1994, ch. 36, art. 1 en vigueur à la sanction 24.11.94
EEV, 1994, ch. 41, art. 13 à 17 en vigueur 12.01.95 voir
  TR/95-10
EEV, 1996, ch. 31, art. 58 en vigueur 31.01.97 voir TR/97-21
EEV, 1998, ch. 5, art. 14 et 19 à 27 en vigueur à la sanction
  12.05.98; art. 13 entre en vigueur à la date de transfert voir
  art. 28 (date de transfert 19.11.98 voir C.P. 1998-2022)
EEV, 1998, ch. 15, art. 49 en vigueur à la sanction 11.06.98
  mais la modification prévue par l'al. 49a) prend effet le
  01.04.99
EEV, 1999, ch. 17, art. 113 en vigueur 01.11.99 voir
  TR/99-111
EEV, 2002, ch. 7, art. 118 et 119 en vigueur 01.04.2003 voir
```

EEV, 2002, ch. 8, art. 182 en vigueur 02.07.2003 voir

TR/2003-48

TR/2003-109

Hydrocarbures, Loi fédérale sur les — L.R. (1985), ch. 36 (2e suppl.) (suite)

- EEV, 2003, ch. 22, art. 131 en vigueur 01.04.2005 *voir* TR/2005-24
- EEV, 2005, ch. 38, art. 138 en vigueur 12.12.2005 *voir* TR/2005-119
- EEV, 2007, ch. 35, art. 151 en vigueur à la sanction 14.12.2007 EEV, 2014, ch. 2 (sanction : 25.03.2014), art. 35 à 37 en vigueur 01.04.2014 *voir* TR/2014-34.
- EEV, 2015, ch. 4, art. 117 et 118 en vigueur à la sanction 26.02.2015;
- par. 34(4) abrogé avant son entrée en vigueur voir par. 118(8);
- art. 29 à 36 en vigueur 27.02.2016 *voir* par. 119(1).

Hymne national, Loi sur l' — L.R. (1985), ch. N-2

(National Anthem Act)

Le ministre du Patrimoine canadien *voir* 1995, ch. 11, art. 46

Annexe, 2018, ch. 1, art. 1 (genre) EEV, 2018, ch. 1, art. 1 en vigueur à la sanction 07.02.2018